

Post-2015 and MDGs



Nourishing people, Nurturing the planet

Электронный бюллетень • Ноябрь 2013 г. • Выпуск №1

Период после 2015 года и ЦРТ

Накормить людей, заботиться о планете

Вас приветствует Post-2015 (Период после 2015 года), электронный бюллетень ФАО, посвященный процессу создания преемственной рамочной программы в области развития после Целей развития тысячелетия. Поскольку до крайнего срока исполнения ЦРТ остается чуть более двух лет, мы стремимся информировать вас и привлечь к вкладу нашей Организации в Повестку дня в области развития на период после 2015 года. В этом первом выпуске рассматриваются вопросы, связанные с проведением следующих сессий Рабочей группы открытого состава (РГОС) по целям устойчивого развития (ЦУР) в Нью-Йорке, содержится обзор обсуждения проблем, связанных с периодом после 2015 года, состоявшегося на 40-й сессии Комитета по всемирной продовольственной безопасности (КВПБ) в Риме в октябре, а также излагаются 14 тем ФАО, направленных на оказание поддержки деятельности РГОС.

- Джомо Кваме Сундарам, помощник Генерального директора ФАО (Координатор по экономическому и социальному развитию) и руководитель от ФАО по вопросам, касающимся периода после 2015 года

Рабочая группа открытого состава по ЦУР возобновляет свою работу

Межправительственная [Рабочая группа открытого состава](#) (РГОС) по целям устойчивого развития (ЦУР) вновь проводит свое совещание (25-27 ноября) после пятимесячного перерыва, причем в Нью-Йорке планируется провести еще четыре совещания до марта следующего года, когда Группа приступит к разработке набора ЦУР для их представления на 69-й сессии Генеральной Ассамблеи ООН (ГА ООН) в сентябре 2014 года.

После второго этапа деятельности РГОС, начатого государствами-членами ООН на Конференции Рио+20, который бывший Председатель ГА ООН, г-н Вук Еремич, охарактеризовал как "один из важнейших элементов программы развития на период после 2015 года", последовал ряд докладов, посвященных процессу в течение периода после 2015 года, в первую очередь [Итоговый документ](#), принятый на специальном мероприятии по ЦРТ на Генеральной Ассамблее ООН 25 сентября, доклад [Группы видных деятелей высокого уровня](#), и ["Миллион голосов: мир, который мы хотим"](#), сводный доклад ГООНВР об 11 глобальных тематических консультациях и опросах общественного мнения, в которых приняли участие более 1,3 млн человек.

Если первый раунд сессий РГОС был в значительной степени посвящен вопросам, рассматриваемым в рамках Целей развития тысячелетия, таким как голод, бедность и водные ресурсы, то на втором этапе основное внимание уделяется более широким темам, таким как страны в особой ситуации, вопросы управления, производство и потребление, торговля и задолженность, права человека и конфликты, биоразнообразии, океаны и леса.

«...Мы считаем, что проблемы, связанные с голодом и недоеданием, должны по-прежнему занимать центральное место в Целях устойчивого развития, так как прекращение голода и недоедания служит предпосылкой для устойчивого и долговременного экономического развития, предотвращения предупреждаемых смертей, улучшения положения в области здравоохранения, обеспечения более широкого охвата образованием и повышения его качества, укрепления прав женщин, рационального, эффективного и действенного управления природными ресурсами, обеспечения экологического благополучия, жизнестойкости, мира и безопасности», отметила Мария Елена Семедо, заместитель Генерального директора ФАО по природным



ресурсам, в своем выступлении на 3-й сессии Рабочей группы открытого состава по Целям устойчивого развития в мае 2013 года.

ФАО, которая входит в состав Группы технической поддержки ООН (ГТП), обеспечивающей аналитическую работу, справочные материалы и участников обсуждений в рамках РГОС, являлась одним из руководителей подготовки информационных записок по проблемам океанов и морей, лесов и биоразнообразия, которые должны быть представлены на 8-ю сессию РГОС в феврале 2014 года. До этого Организация осуществляла совместное руководство подготовкой информационных записок по проблемам устойчивого сельского хозяйства (совместно с МФСР),

продовольственной безопасности и питания (совместно с ВПП и МФСР) для представления 3-й сессии РГОС в мае, которые строились на материалах [Консультаций высокого уровня по проблемам голода, продовольственной безопасности и питания](#), а также внесла свой вклад в подготовку кратких аналитических записок по 15 областям, связанным с устойчивым развитием (см. ниже).

В течение сессий РГОС будут также проводиться [параллельные мероприятия](#), которые организации гражданского общества и частного сектора, специализированные учреждения ООН и другие заинтересованные стороны будут иметь возможность организовать во время перерывов на обед по проблемам, связанным с тематикой сессии.

Предстоящие сессии РГОС:

5-я сессия РГОС: 25-27 ноября

- Энергетика (1,5 дня);
- Устойчивый и всеобъемлющий экономический рост, вопросы макроэкономической политики (в том числе вопросы международной торговли, международной финансовой системы и устойчивости внешнего долга), развитие инфраструктуры и индустриализация (1,5 дня)

6-я сессия РГОС: 9-13 декабря

- Средства осуществления; глобальное партнерство в целях достижения устойчивого развития (2 дня)
- Потребности стран, находящихся в особой ситуации, стран Африки, НРС, НВМРС и малых островных развивающихся государств, а также конкретные проблемы, стоящие перед странами со средним уровнем дохода (2 дня)
- Права человека, право на развитие, глобальное управление (1 день)

7-я сессия РГОС: 6-10 января 2014 года

- Устойчивые города и населенные пункты, устойчивое развитие транспорта (2 дня)
- Устойчивое потребление и производство (в том числе химических веществ и отходов) (1,5 дня)
- Изменение климата и уменьшение опасности бедствий (1,5 дня)

8-я сессия РГОС: 3-7 февраля 2014 года

- Океаны и моря, леса, биоразнообразие (2 дня) (Под совместным руководством ЮНЕП и ФАО)
- Содействие равенству, в том числе социальной справедливости, гендерному равенству и расширению возможностей женщин (1,5 дня)
- Предотвращение конфликтов, постконфликтное миростроительство и содействие прочному миру, верховенству права и управлению (1,5 дня)

КВПБ включается в процесс, касающийся периода после 2015 года

Повестка дня в области развития на период после 2015 года занимала видное место в дискуссиях на 40-й сессии Комитета по всемирной продовольственной безопасности ([КВПБ](#)) в Риме, на которой с 7 по 11 октября собрались более 130 правительственных делегаций, представители 100 организаций гражданского общества и 50 организаций частного сектора.



Начиная с открытия параллельного мероприятия в понедельник на тему "Цели в области устойчивой производительности сельского хозяйства и питания в повестке дня в области развития на период после 2015 года", организованного Фондом [Билла и Мелинды Гейтс](#), вплоть до специального мероприятия, организованного в пятницу расположенными в Риме специализированными учреждениями (ФАО, МФСР и ВПП) на тему "Рациональное использование природных ресурсов для обеспечения продовольственной безопасности в контексте повестки дня в области развития на период после 2015 года",

участники этого годового совещания многих заинтересованных сторон, продолжавшегося неделю, изучили различные аспекты этого процесса, чтобы принять решение относительно целей, которые должны будут заменить Цели развития тысячелетия (ЦРТ) после 2015 года.

Присутствие г-на Мачария Камау, постоянного представителя Кении при Организации Объединенных Наций и сопредседателя [Рабочей группы открытого состава](#) по целям устойчивого развития - главного межправительственного форума, который будет определять новые цели в области развития, помогло довести содержание консультаций в Нью-Йорке до сведения 750 человек, собравшихся в штаб-квартире ФАО.

Выступая в целом ряде дискуссионных групп, посол освещал прогресс, достигнутый с момента формирования концепции ЦРТ, с точки зрения сотен миллионов человек, которые вырвались из тисков бедности, но сказал, что новые цели будут "принципиально отличаться - они будут иметь более амбициозный, устойчивый, преобразующий и универсальный характер», выявляя потребности, роли и обязанности как стран Севера, так и Юга.

"Попытка сохранить привычки потребления одного миллиарда человек поставила мировые природные ресурсы и экосистемы на грань их истощения и теперь требуются коллективные усилия всех заинтересованных сторон для решения этой проблемы", сказал г-н Камау перед тем как призвать КВПБ принять этот вызов и стать политической движущей силой по вопросам продовольственной безопасности и питания. "Нью-Йорк будет отражать только то, что государства-члены будут считать важным».

Наглядность на ключевых мероприятиях, направление рекомендаций [Экономическому и Социальному Совету Организации Объединенных Наций](#) (ЭКОСОС) и ведение переговоров с правительствами, которые являются членами РГОС и директивных органов, выдвигались как пути повышения уровня проблем продовольствия, питания и сельского хозяйства в Нью Йорке.

Хотя разговор, естественно, шел о выявлении целей, задач и показателей в рамках повестки дня в области развития на период после 2015 года, прозвучало также значительное число призывов со стороны групп относительно надлежащей политики контроля для обеспечения того, чтобы на местах воздействие было таким же мощным, как и на бумаге.

"Политические меры часто бывают очень хорошими, но для их более эффективного осуществления нужны также поддержка и дополнительные меры", сказал г-н Фатимату Хима, представитель международного крестьянского движения [Ла Виа Кампесина](#) из Нигера. "Согласованность политики и эффективное осуществление имеют решающее значение для сокращения масштабов бедности и обеспечения продовольственной безопасности".

В то время как члены обсуждали различные способы доведения мнения КВПБ до сведения штаб-квартиры ООН, г-жа Камила Тулмин, директор расположенного в Соединенном Королевстве [Международного института по окружающей среде и развитию](#), призвала Нью-Йорк делать больше, чтобы определить проблемы на низовом уровне.

"Мы не решим проблемы планеты посредством процесса движения сверху вниз, но сможем это сделать только будучи частью процесса", сказала она. "Мы должны увязать большую энергию и действия, которые совершаются на субнациональном и низовом уровнях. И мы должны думать о том, как связать это со всей дискуссией и на деле убедиться, что красивые слова, касающиеся ЦУР, претворяются в жизнь".

РГОС, как ожидается, представит к сентябрю 2014 года на рассмотрение Генеральной Ассамблеи ООН доклад по этому вопросу, содержащий набор целей в области устойчивого развития.

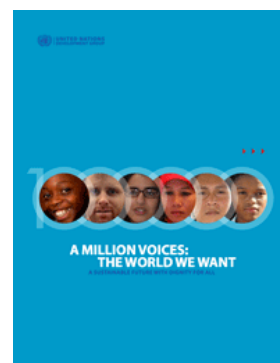
"Миллион голосов" – официальный доклад

Организация Объединенных Наций опубликовала официальный доклад с кратким изложением выводов, вытекающих из публичных консультаций и опросов, которые проводились с целью определения приоритетов повестки дня в области развития на период после 2015 года.

Доклад "Миллион голосов: мир, который мы хотим" опирается на результаты 11 глобальных тематических консультаций, в которых с августа 2012 года по апрель 2013 года приняли участие более 1,3 млн человек во всех 193 государствах-членах ООН.

[ФАО и ВПП совместно возглавляли глобальные тематические консультации по проблемам голода, продовольственной безопасности и питания](#), причем более 250 участников от платформы [Мир, который мы хотим](#), внесли свой вклад по проблемам питания в Мадридское заявление, которое вошло в доклад ООН. В общей сложности более 300 тысяч человек участвовали в очных совещаниях в 88 странах, на которых они провели встречи еще с одним миллионом человек, осуществлявших обзор ответов в рамках обследования *Мой мир 2015*, который проводился с использованием цифровых каналов, SMS и обширного внесетевого взаимодействия с более чем 700 партнерами из гражданского общества. **+ ПОДРОБНЕЕ**

[> ЗАГРУЗИТЬ полный текст доклада здесь](#)



14 тем отражают широкие полномочия ФАО



ФАО определила 14 отдельных тематических областей для своей работы, направленной на содействие техническим знаниям, касающимся Целей устойчивого развития. В то время как проблемы продовольственной безопасности и питания по-прежнему занимают центральное место, девять тем из 14 сосредоточены на экологических проблемах, подчеркивая широту технических знаний и опыта Организации в области природных ресурсов. Этими темами являются: продовольственная безопасность и право на продовольствие; питание; искоренение нищеты; жизнестойкость; социальная защита; изменение климата; экосистемы, биоразнообразие, генетика; энергетика; рыболовство, аквакультура, океаны; лесное хозяйство, горы; земельные ресурсы и почвы; устойчивое сельское хозяйство; права владения; водные ресурсы.

МЕРОПРИЯТИЯ

25 ноября 2013 года **Международный день борьбы за ликвидацию насилия в отношении женщин (Женщины ООН)**

25-27 ноября 2013 года **5-я сессия Рабочей группы открытого состава (Нью-Йорк)**

9-13 декабря 2013 года **6-я сессия Рабочей группы открытого состава (Нью-Йорк)**

6-10 января 2014 года **7-я сессия Рабочей группы открытого состава (Нью-Йорк)**

3-7 февраля 2014 года **8-я сессия Рабочей группы открытого состава (Нью-Йорк)**

ФАО назначает координатора по деятельности, касающейся периода после 2015 года

Г-н Бубакер Бен-Белхассен назначен координатором ФАО по деятельности, касающейся периода после 2015 года, в связи с утверждением г-жи Ив Кроули на должность заместителя регионального представителя Регионального бюро ФАО для Латинской Америки и Карибского бассейна в Сантьяго (Чили). Г-ну Бубакер, который также является заместителем директора Отдела торговли и рынков в Департаменте экономического и социального развития Организации, будут оказывать постоянную поддержку основная группа ФАО по целям устойчивого развития на период после 2015 года, а также г-н Майкл Кларк, специальный советник по международному управлению, г-н Марк Смалдерс, старший экономист Отдела экономики сельскохозяйственного развития, и г-н Ким ван Ситерс, координатор Рио+20-ЦУР в канцелярии заместителя Генерального директора по природным ресурсам.

ЗНАЕТЕ ЛИ ВЫ ...?

/// Мелкие производители инвестируют в сельское хозяйство в четыре раза больше средств, чем правительства, доноры и частные предприниматели вместе взятые (ФАО, Положение дел в области продовольствия и сельского хозяйства, 2012)

КОНКРЕТНЫЕ ФАКТЫ

/// Три четверти бедного и голодающего населения мира проживают в сельских районах (ВБ / МВФ, Global monitoring report, 2013)

ССЫЛКИ

- [Рабочая группа открытого состава по целям устойчивого развития](#)
- [Группа видных деятелей высокого уровня по Повестке дня в области развития на период после 2015 года](#)
- [Цели развития тысячелетия и Повестка дня в области развития на период после 2015 года](#)
- [Post2015.org - что будет после ЦРТ?](#)
- [После 2015 года](#)
- [Совместно проводимая ВПП и ФАО Глобальная тематическая консультация по проблемам голода, продовольственной безопасности и питания в связи с периодом после 2015 года](#)

При поддержке [Глобального форума по продовольственной безопасности и питанию](#)

За дополнительной информацией обращайтесь по адресу: Post-2015-Development-Agenda@fao.org